

John 5



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 After^{G3326} this^{G5023} there was^{G2258} a feast^{G1859} of the Jews^{G2453}; and^{G2532} Jesus^{G2424} went up^{G305} to^{G1519} Jerusalem^{G2414}. 2 Now^{G1161} there is^{G2076} at^{G1722} Jerusalem^{G2414} by^{G1909} the sheep^{G4262} market a pool^{G2861}, which^{G3588} is called^{G1951} in the Hebrew tongue^{G1447} Bethesda^{G964}, having^{G2192} five^{G4002} porches^{G4745}. 3 In^{G1722} these^{G5025} lay^{G2621} a great^{G4183} multitude^{G4128} of impotent folk^{G770}, of blind^{G5185}, halt^{G5560}, withered^{G3584}, waiting for^{G1551} the moving^{G2796} of the water^{G5204}. 4 For^{G1063} an angel^{G32} went down^{G2597} at^{G2596} a certain season^{G2540} into^{G1722} the pool^{G2861}, and^{G2532} troubled^{G5015} the water^{G5204}: whosoever then^{G3767} first^{G4413} after^{G3326} the troubling^{G5016} of the water^{G5204} stepped in^{G1684} was made^{G1096} whole^{G5199} of^{G3739} whatsoever^{G1221} disease^{G3553} he had^{G2722}. 5 And^{G1161} a certain^{G5100} man^{G444} was^{G2258} there^{G1563}, which had^{G2192} an infirmity^{G1722} ^{G769}thirty^{G5144} and eight^{G3638} years^{G2094}. 6 When Jesus^{G2424} saw^{G1492} him^{G5126} lie^{G2621}, and^{G2532} knew^{G1097} that^{G3754} he had been^{G2192} now^{G2235} a long^{G4183} time^{G5550} in that case, he saith^{G3004} unto him^{G846}, Wilt thou^{G2309} be made^{G1096} whole^{G5199}? 7 The impotent man^{G770} answered^{G611} him^{G846}, Sir^{G2962}, I have^{G2192} no^{G3756} man^{G444}, when^{G3752} the water^{G5204} is troubled^{G5015}, to^{G2443} put^{G906} me^{G3165} into^{G1519} the pool^{G2861}: but^{G1161} while^{G1722} ^{G3739}I^{G1473} am coming^{G2064}, another^{G243} steppeth down^{G2597} before^{G4253} me^{G1700}. 8 Jesus^{G2424} saith^{G3004} unto him^{G846}, Rise^{G1453}, take up^{G142} thy^{G4675} bed^{G2895}, and^{G2532} walk^{G4043}. 9 And^{G2532} immediately^{G2112} the man^{G444} was made^{G1096} whole^{G5199}, and^{G2532} took up^{G142} his^{G846} bed^{G2895}, and^{G2532} walked^{G4043}: and^{G1161} on^{G1722} the same^{G1565} day^{G2250} was^{G2258} the sabbath^{G4521}. 10 The Jews^{G2453} therefore^{G3767} said^{G3004} unto him that was cured^{G2323}, It is^{G2076} the sabbath day^{G4521}: it is^{G1832} not^{G3756} lawful^{G1832} for thee^{G4671} to carry^{G142} thy bed^{G2895}. 11 He answered^{G611} them^{G846}, He that made^{G4160} me^{G3165} whole^{G5199}, the same^{G1565} said^{G2036} unto me^{G3427}, Take up^{G142} thy^{G4675} bed^{G2895}, and^{G2532} walk^{G4043}. 12 Then^{G3767} asked they^{G2065} him^{G846}, What^{G5101} man^{G444} is^{G2076} that which^{G3588} said^{G2036} unto thee^{G4671}, Take up^{G142} thy^{G4675} bed^{G2895}, and^{G2532} walk^{G4043}? 13 And^{G1161} he that was healed^{G2390} wist^{G1492} not^{G3756} who^{G5101} it was^{G2076}: for^{G1063} Jesus^{G2424} had conveyed himself away^{G1593}, a multitude^{G3793} being^{G5607} in^{G1722} that place^{G5117}. 14 Afterward^{G3326} ^{G5023}Jesus^{G2424} findeth^{G2147} him^{G846} in^{G1722} the temple^{G2411}, and^{G2532} said^{G2036} unto him^{G846}, Behold^{G2396}, thou art made^{G1096} whole^{G5199}: sin^{G264} no more^{G3371}, lest^{G3363} a worse thing^{G5501} ^{G5100}come^{G1096} unto thee^{G4671}. 15 The man^{G444} departed^{G565}, and^{G2532} told^{G312} the Jews^{G2453} that^{G3754} it was^{G2076} Jesus^{G2424}, which^{G3588} had made^{G4160} him^{G846} whole^{G5199}. 16 And^{G2532} therefore^{G1223} ^{G5124}did^{G1377} the Jews^{G2453} persecute^{G1377} Jesus^{G2424}, and^{G2532} sought^{G2212} to slay^{G615} him^{G846}, because^{G3754} he had done^{G4160} these things^{G5023} on^{G1722} the sabbath day^{G4521}.

17 But^{G1161} Jesus^{G2424} answered^{G611} them^{G846}, My^{G3450} Father^{G3962} worketh^{G2038} hitherto^{G2193} ^{G737}and I^{G2504} work^{G2038}. 18 Therefore^{G1223} ^{G5124}the Jews^{G2453} sought^{G2212} the more^{G3123} to kill^{G615} him^{G846}, because^{G3754} he^{G3089} not^{G3756} only^{G3440} had broken^{G3089} the sabbath^{G4521}, but^{G235} said^{G3004} also^{G2532} that God^{G2316} was his^{G2398} Father^{G3962}, making^{G4160} himself^{G1438} equal^{G2470} with God^{G2316}. 19 Then^{G3767} answered^{G611} Jesus^{G2424} and^{G2532} said^{G2036} unto them^{G846}, Verily^{G281}, verily^{G281}, I say^{G3004} unto you^{G5213}, The Son^{G5207} can^{G1410} ^{G3756}do^{G4160} nothing^{G3762} of^{G575} himself^{G1438}, but^{G3362} what^{G5100} he seeth^{G991} the Father^{G3962} do^{G4160}: for^{G1063} what things soever^{G3739} ^{G302}he^{G1565} doeth^{G4160}, these^{G5023} also^{G2532} doeth^{G4160} the Son^{G5207} likewise^{G3668}. 20 For^{G1063} the Father^{G3962} loveth^{G5368} the Son^{G5207}, and^{G2532} sheweth^{G1166} him^{G846} all things^{G3956} that^{G3739} himself^{G846} doeth^{G4160}: and^{G2532} he will shew^{G1166} him^{G846} greater^{G3187} works^{G2041} than^{G3187} these^{G5130}, that^{G2443} ye^{G5210} may marvel^{G2296}. 21 For^{G1063} as^{G5618} the Father^{G3962} raiseth up^{G1453} the dead^{G3498}, and^{G2532} quickeneth^{G2227} them; even^{G2532} ^{G3779}so^{G5207} the Son^{G5207} quickeneth^{G2227} whom^{G3739} he will^{G2309}. 22 For^{G1063} ^{G3761}the Father^{G3962} judgeth^{G2919} no man^{G3762}, but^{G235} hath committed^{G1325} all^{G3956} judgment^{G2920} unto the Son^{G5207}: 23 That^{G2443} all^{G3956} men should honour^{G5091} the Son^{G5207}, even as^{G2531} they honour^{G5091} the Father^{G3962}. He that honoureth^{G5091} not^{G3361} the Son^{G5207} honoureth^{G5091} not^{G3756} the Father^{G3962} which^{G3588} hath sent^{G3992} him^{G846}. 24 Verily^{G281}, verily^{G281}, I say^{G3004} unto you^{G5213}, He that heareth^{G191} my^{G3450} word^{G3056}, and^{G2532} believeth^{G4100} on him that sent^{G3992} me^{G3165}, hath^{G2192} everlasting^{G166} life^{G2222}, and^{G2532}

shall^{G2064} not^{G3756} come^{G2064} into^{G1519} condemnation^{G2920}; but^{G235} is passed^{G3327} from^{G1537} death^{G2288} unto^{G1519} life^{G2222}. **25** Verily^{G281}, verily^{G281}, I say^{G3004} unto you^{G5213} ^{G3754}, The hour^{G5610} is coming^{G2064}, and^{G2532} now^{G3568} is^{G2076}, when^{G3753} the dead^{G3498} shall hear^{G191} the voice^{G5456} of the Son^{G5207} of God^{G2316}: and^{G2532} they that hear^{G191} shall live^{G2198}. **26** For^{G1063} as^{G5618} the Father^{G3962} hath^{G2192} life^{G2222} in^{G1722} himself^{G1438}; so^{G2532} ^{G3779} hath he given^{G1325} to the Son^{G5207} to have^{G2192} life^{G2222} in^{G1722} himself^{G1438}; **27** And^{G2532} hath given^{G1325} him^{G846} authority^{G1849} to execute^{G4160} judgment^{G2920} also^{G2532}, because^{G3754} he is^{G2076} the Son^{G5207} of man^{G444}. **28** Marvel^{G2296} not^{G3361} at this^{G5124}: for^{G3754} the hour^{G5610} is coming^{G2064}, in^{G1722} the which^{G3739} all^{G3956} that are in^{G1722} the graves^{G3419} shall hear^{G191} his^{G846} voice^{G5456}, **29** And^{G2532} shall come forth^{G1607}; they that have done^{G4160} good^{G18}, unto^{G1519} the resurrection^{G386} of life^{G2222}; and^{G1161} they that have done^{G4238} evil^{G5337}, unto^{G1519} the resurrection^{G386} of damnation^{G2920}. **30** I^{G1473} can^{G1410} of^{G575} mine own self^{G1683} do^{G4160} nothing^{G3756} ^{G3762}: as^{G2531} I hear^{G191}, I judge^{G2919}: and^{G2532} my^{G1699} judgment^{G2920} is^{G2076} just^{G1342}; because^{G3754} I seek^{G2212} not^{G3756} mine own^{G1699} will^{G2307}, but^{G235} the will^{G2307} of the Father^{G3962} which hath sent^{G3992} me^{G3165}.

31 If^{G1437} I^{G1473} bear witness^{G3140} of^{G4012} myself^{G1683}, my^{G3450} witness^{G3141} is^{G2076} not^{G3756} true^{G227}. **32** There is^{G2076} another^{G243} that beareth witness^{G3140} of^{G4012} me^{G1700}; and^{G2532} I know^{G1492} that^{G3754} the witness^{G3141} which^{G3739} he witnesseth^{G3140} of^{G4012} me^{G1700} is^{G2076} true^{G227}. **33** Ye^{G5210} sent^{G649} unto^{G4314} John^{G2491}, and^{G2532} he bare witness^{G3140} unto the truth^{G225}. **34** But^{G1161} I^{G1473} receive^{G2983} not^{G3756} testimony^{G3141} from^{G3844} man^{G444}: but^{G235} these things^{G5023} I say^{G3004}, that^{G2443} ye^{G5210} might be saved^{G4982}. **35** He^{G1565} was^{G2258} a burning^{G2545} and^{G2532} a shining^{G5316} light^{G3088}: and^{G1161} ye^{G5210} were willing^{G2309} for^{G4314} a season^{G5610} to rejoice^{G21} in^{G1722} his^{G846} light^{G5457}. **36** But^{G1161} I^{G1473} have^{G2192} greater^{G3187} witness^{G3141} than that of John^{G2491}: for^{G1063} the works^{G2041} which^{G3739} the Father^{G3962} hath given^{G1325} me^{G3427} to^{G2443} finish^{G5048} ^{G846}, the same^{G846} works^{G2041} that^{G3739} I^{G1473} do^{G4160}, bear witness^{G3140} of^{G4012} me^{G1700}, that^{G3754} the Father^{G3962} hath sent^{G649} me^{G3165}. **37** And^{G2532} the Father^{G3962} himself^{G846}, which hath sent^{G3992} me^{G3165}, hath borne witness^{G3140} of^{G4012} me^{G1700}. Ye have^{G191} neither^{G3777} heard^{G191} his^{G846} voice^{G5456} at any time^{G4455}, nor^{G3777} seen^{G3708} his^{G846} shape^{G1491}. **38** And^{G2532} ye have^{G2192} not^{G3756} his^{G846} word^{G3056} abiding^{G3306} in^{G1722} you^{G5213}: for^{G3754} whom^{G3739} ^{G1565} he hath sent^{G649}, him^{G5129} ye^{G5210} believe^{G4100} not^{G3756}. **39** Search^{G2045} the scriptures^{G1124}, for^{G3754} in^{G1722} them^{G846} ye^{G5210} think^{G1380} ye have^{G2192} eternal^{G166} life^{G2222}: and^{G2532} they^{G1565} are they^{G1526} which testify^{G3140} of^{G4012} me^{G1700}. **40** And^{G2532} ye will^{G2309} not^{G3756} come^{G2064} to^{G4314} me^{G3165}, that^{G2443} ye might have^{G2192} life^{G2222}. **41** I receive^{G2983} not^{G3756} honour^{G1391} from^{G3844} men^{G444}. **42** But^{G235} I know^{G1097} you^{G5209}, that^{G3754} ye have^{G2192} not^{G3756} the love^{G26} of God^{G2316} in^{G1722} you^{G1438}. **43** I am^{G1473} come^{G2064} in^{G1722} my^{G3450} Father's^{G3962} name^{G3686}, and^{G2532} ye receive^{G2983} me^{G3165} not^{G3756}: if^{G1437} another^{G243} shall come^{G2064} in^{G1722} his own^{G2398} name^{G3686}, him^{G1565} ye will receive^{G2983}. **44** How^{G4459} can^{G1410} ye^{G5210} believe^{G4100}, which receive^{G2983} honour^{G1391} one of another^{G3844} ^{G240}, and^{G2532} seek^{G2212} not^{G3756} the honour^{G1391} that cometh from^{G3844} God^{G2316} only^{G3441}? **45** Do^{G1380} not^{G3361} think^{G1380} that^{G3754} I^{G1473} will accuse^{G2723} you^{G5216} to^{G4314} the Father^{G3962}: there is^{G2076} one that accuseth^{G2723} you^{G5216}, even Moses^{G3475}, in^{G1519} whom^{G3739} ye^{G5210} trust^{G1679}. **46** For^{G1063} ^{G1487} had ye believed^{G4100} Moses^{G3475}, ye would have believed^{G4100} ^{G302} me^{G1698}: for^{G1063} he^{G1565} wrote^{G1125} of^{G4012} me^{G1700}. **47** But^{G1161} if^{G1487} ye believe^{G4100} not^{G3756} his^{G1565} writings^{G1121}, how^{G4459} shall ye believe^{G4100} my^{G1699} words^{G4487}?

Fußnoten

1. market: or, gate
2. a multitude...: or, from the multitude that was